



Bruxelles, 20 aprilie 2021
(OR. en)

7982/21

**Dosar interinstituțional:
2018/0202(COD)**

**VOTE 34
INF 98
PUBLIC 38
CODEC 548**

NOTĂ

Subiect: – Rezultatul votului
– Regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind Fondul european de ajustare la globalizare pentru lucrătorii disponibilizați (FEG) și de abrogare a Regulamentului (UE) nr. 1309/2013
= Adoptarea poziției în primă lectură a Consiliului și a expunerii de motive a Consiliului
= Rezultatul procedurii scrise încheiate la 19 aprilie 2021

Rezultatul votului asupra actului legislativ menționat anterior figurează în anexa 1 la prezenta notă.

Documente de referință:

5532/21+ ADD 1 REV 1

data adoptării de către Coreper, partea I, a deciziei de utilizare a procedurii scrise:
14.4.2021

Declarațiile și/sau explicațiile votului figurează în anexa 2 la prezenta notă.



General Secretariat of the Council

Institution: Council of the European Union
 Session:
 Configuration:
 Item: **2018/0202** (COD) (Document: 5532/21)
 Voting Rule: qualified majority
 Subject: REGULATION OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on the European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF) and repealing Regulation (EU) No 1309/2013

Vote	Members	Population (%)
Yes	24	93,97%
No	3	6,03%
Abstain	0	0%
Not participating	0	
Total	27	

Sitting date: **19/04/2021**

Final result



Member State	Weighting	Vote
BELGIQUE/BELGIË	2,58	
БЪЛГАРИЯ	1,55	
CESKÁ REPUBLIKA	2,35	
DANMARK	1,30	
DEUTSCHLAND	18,54	
EESTI	0,30	
ÉIRE/IRELAND	1,11	
ΕΛΛΑΔΑ	2,39	
ESPAÑA	10,56	
FRANCE	14,97	
HRVATSKA	0,91	
ITALIA	13,58	
ΚΥΠΡΟΣ	0,20	
LATVIJA	0,43	

Member State	Weighting	Vote
LIETUVA	0,62	
LUXEMBOURG	0,14	
MAGYARORSZÁG	2,18	
MALTA	0,11	
NEDERLAND	3,91	
ÖSTERREICH	1,98	
POLSKA	8,47	
PORTUGAL	2,30	
ROMÂNIA	4,31	
SLOVENIJA	0,47	
SLOVENSKO	1,22	
SUOMI/FINLAND	1,23	
SVERIGE	2,30	

* When acting on a proposal from the Commission or the High Representative, qualified majority is reached if at least 55 % of members vote in favour (15 MS) accounting for at least 65% of the population

For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>

Declarația Bulgariei

Republica Bulgaria sprijină continuarea funcționării Fondului european de ajustare la globalizare, un instrument anticipativ flexibil care oferă asistență lucrătorilor disponibilizați. Acesta este motivul pentru care Bulgaria a sprijinit abordarea generală cu privire la acest dosar și a avut o atitudine constructivă în sensul finalizării negocierilor.

Cu toate acestea, trebuie remarcat că, în 2018, Curtea Constituțională a Bulgariei a adoptat o hotărâre conform căreia Convenția Consiliului Europei privind prevenirea și combaterea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice („Convenția de la Istanbul”) promovează concepte juridice legate de noțiunea de gen care sunt incompatibile cu principiile de bază ale Constituției bulgare.

În conformitate cu hotărârea sus-menționată a Curții Constituționale, Republica Bulgaria declară că nu poate accepta nici conceptul de gen, nici abordarea bazată pe gen din Convenția Consiliului Europei sau din orice alt document care urmărește să facă o distincție între categoria biologică a „sexului” (femei și bărbați) și construcția socială a „genului”.

Prin urmare, Republica Bulgaria nu poate sprijini un regulament al Parlamentului European și al Consiliului privind Fondul european de ajustare la globalizare care include noțiunea de *identitate de gen*.

Republica Bulgaria înțelege, de asemenea, că raportarea privind indicatorii comuni din anexa II la Regulamentul privind Fondul european de ajustare la globalizare prin utilizarea categoriei „fără caracter binar” nu este obligatorie. Republica Bulgaria nu intenționează să colecteze și să raporteze date relevante, întrucât această categorie nu există în legislația sa națională. În conformitate cu cadrul să legislativ intern, Republica Bulgaria colectează date defalcate în funcție de sex (bărbați și femei).

Cu toate acestea, poziția Republicii Bulgaria privind regulamentul nu aduce atingere în niciun fel sprijinului nostru pentru esența fondului și obiectivele acestuia.

Declarația Ungariei

Egalitatea între femei și bărbați este consacrată în tratatele Uniunii Europene ca drept fundamental. Ungaria asigură egalitatea între femei și bărbați în cadrul sistemului său juridic național în conformitate cu instrumentele privind drepturile omului obligatorii la nivel internațional și în cadrul valorilor și principiilor fundamentale ale Uniunii Europene. Din aceste motive, Ungaria va interpreta expresiile din regulament care cuprind termenul „gen” ca referindu-se la egalitatea între femei și bărbați sau în contextul (restrâns) al egalității între femei și bărbați, în conformitate cu articolul 8 din TFUE. Mai mult decât atât, Ungaria este convinsă că, în ceea ce privește aplicarea indicatorilor comuni de realizare și de rezultat, acest document legislativ nu este locul potrivit pentru definirea conținutului „genului”. Ungaria consideră, așadar, că nota de subsol 34 din anexa II ar trebui să se aplice și să se refere la termenul „gen” și la paranteză în întregime, nu doar la una dintre subcategoriile enumerate în aceasta. Având în vedere faptul că determinarea conținutului termenului „gen” este o competență exclusivă a statelor membre, nota de subsol 34 din propunere ar trebui înțeleasă ca referindu-se la termenul „gen”, și nu la termenul „fără caracter binar”.

Declarația Poloniei

Egalitatea între femei și bărbați este consacrată ca drept fundamental în tratatele Uniunii Europene. Polonia asigură egalitatea între femei și bărbați în cadrul sistemului juridic național polonez în conformitate cu instrumentele internaționale privind drepturile omului și în cadrul valorilor și principiilor fundamentale ale Uniunii Europene. Din aceste motive, Polonia va interpreta expresiile care cuprind termenul „gen” ca referindu-se la egalitatea între femei și bărbați, în conformitate cu articolul 8 din TFUE.

Declarația Comisiei

În temeiul punctelor 30-33 din Acordul interinstituțional dintre Parlamentul European, Consiliu și Comisie privind disciplina bugetară, cooperarea în chestiuni bugetare și buna gestiune financiară, precum și privind noile resurse proprii, inclusiv o foaie de parcurs în vederea introducerii de noi resurse proprii, Comisia are obligația să pună la dispoziție un sistem de informare și monitorizare integrat și interoperabil, care va cuprinde un instrument unic de extragere a datelor și de evaluare a riscurilor, pentru a evalua și a analiza datele necesare în vederea unei aplicări generalizate de către statele membre. În plus, cele trei instituții au convenit să coopereze în mod loial, în cursul procedurii legislative referitoare la actele de bază relevante, pentru a asigura reflectarea în practică a concluziilor Consiliului European din iulie 2020 cu privire la acest element.

Comisia consideră că acordul la care au ajuns colegiitorii în temeiul articolului 23 alineatul (1a) privind utilizarea obligatorie a unui instrument unic de extragere a datelor și colectarea și analizarea datelor privind beneficiarii reali ai destinațiilor finanțării nu este suficient pentru a spori protecția bugetului Uniunii și a instrumentului NextGenerationEU împotriva fraudei și a neregulilor și pentru a asigura controale eficiente cu privire la conflictele de interese, neregulile, problemele legate de dubla finanțare și utilizarea abuzivă a fondurilor în scopuri infracționale. Prin urmare, abordarea convenită de colegiitori în Regulamentul privind Fondul european de ajustare la globalizare pentru lucrătorii disponibilizați nu reflectă în mod adecvat ambiția și spiritul acordului interinstituțional.
